

\_\_\_\_\_

10



























في التقرير الذي نشر  
الأمرام على صفحته الثالث

سلامت و ایمنی

11 12 13 14

أدرك أن ملكة الحور الإجماعية بحاجة إلى أن تفتحه من قلبه لأخر لنظام وتناقض ما يسجد من أحداث في إطاره. من أحد أحداث الماضي، بالقداسة الخلطية، أو الإعراب، خاصة ذات اغتفال د. فرج فودة، إيد وإن تتم راساتها من خلال هذا الجزء من الملك الذي ينبغي أن يتعرض للمحلل من خلاله إلى تحليل لغة التقناري الذي يعقده لغة الاحوار أو لغة الرصاص... وهذه الدعوة من الحوارات سببها خبراء علم الفلويات الإجماعية السياسي *Discours* الغوب التجريب بالانجليزية مأخوذ من مصطلحات القاتل الجوى في محاول الفيلوفون من خلال تحركاتهم ومسؤولاتهم المتعددة أن يصلوا إلى، ركوب نيل الظلمة المعالية، حتى تكون في مرمى نيرانهم.

الإنصاف دون أن تلقى حفاة العدا  
المعقولة هو بمثابة تعريف لثواب  
الهدى. فثقتني دون أن أقول بأن ما نراه  
في مصر من سوق للاحتلال من خلال  
رسائل الإعلام والسفد والافتراء يصل  
سوقاً للاحتلال المتعددة التي لم تشهد  
منطقاً متجسداً لها في عصر السنين  
الماضية، ولابد أني منصف إن ينبغي ما  
يحدث الآن هذه السوق قد خلقت وبما  
يعقرباها لا شيء به في الحقائق وبنيت  
وحمايت ولا يمكن من تصفية والوقوف في  
وجه أي ممارسات يمكن من شأنها تهجير  
هذا الهاشم من أو أن في الأمر،  
عز بعض السياسات التي لعقت حاشية  
الافتراء. ذرى عروفاً والتمسك في ملاح  
الاحتلال. ذرى عروفاً والتمسك في ملاح  
مرحلة التفرح بالاحوار. والتصفد  
ذلك التفرح بمصاردة الكتب والافتراء  
للسمر والتصفد الذي يتسبب في حوار

الاستاذ المساعد الدكتور

جيك يامر

خبراء للتعليم للتخصصين ومن

ظلنا نمتحنها فوق الجبال الجبال المكشورة  
 الاقتصاد الليبرالي في فرنسا في ...  
 ١٨ فنتست في جزويتها بعد عمل ...  
 إن العالم أو السبق ... يسير ...  
 نقاء نفسه ...  
 يحمل بل إن تملن من علم الاستغفار ...  
 الحاسب والجورني بين الاستغفار ...  
 في المشروح الحضري الغربي ...  
 الاقتصادية الأوعية من محصلات الإنتاج ...  
 الغربية وذلك باجتماعها في مؤسسه ...  
 دراسة وتخليط ... ليس محسنا بل ...  
 ماريدي ... فنام بل الجفون مستعكة ...  
 في صفة استنوار كحقيق ...  
 والغربة والحرة والكرامة ...  
 أو غمينة من تقادير العمل الليبرالي ...  
 مستغنية عن أنفاق العمل البدع ...  
 عبي مؤلفا الحضاري وتحيات ...  
 الله المؤمنين شر القاتل ...

[illegible]

المقاولات الحرة

عطاءات و مناقصات	عطاءات و مناقصات	عطاءات و مناقصات
------------------	------------------	------------------

الاراضي  
الادارة المركزية للشئون

عن عملية :  
توريد وتركيب كفيته اعشة مكونة

(أعمال - ميثاق ملكة) والتربية  
 (أعمال - ميثاق ملكة) والتربية  
 (أعمال - ميثاق ملكة) والتربية

المهنية  
ثانياً - نموذج (٧) طيبة / كفر  
بين مودى القطاعين العام والخاص  
لتوريد المطبوعات والنشر  
بالصناعات عليه نظير مبلغ خمسون  
جنيهاً لا غير وقضات ثلاثة جنيهاً

تاريخ فتح المظفرات يوم الثلاثاء  
السادس ١٤٢٧هـ  
١٩٠٦م

يميني البنك يعين البصل بجوار  
كوبري الترخ بالاسكندرية لو من

المقاولون العرب  
عثمان أحمد عثمان

مركز أولاد صابر/ كركو صابر/ مزلة نجيم  
(اللقوس شرقية)

٤٠٠ (لقد أربعمائة جنبه)  
تاريخ فتح المظفر يوم الأربعاء  
مقبول الدفع أو خطاب ضمان ساري  
المفعول مدة ثلاثة شهور من تاريخ  
الدسوقي نظير مبلغ  
ملتان جنبه (لاغير)  
عل

موقوف مطلق يرسم السيد مدير  
الادارة العامة للتقديرات بنك

بناتين ابتدائي ٢٪ نقداً او بشيك  
مقبول الدفع او خطاب ضمان يراود

عملية رقم (١) اقسام جيد - سون  
(تدريج سوق / الإبراهيمية المحلية)  
2.732 - 2.638 = 94 ملتمس - ٣٠

المغنية على ظهرا  
وتطلب قائمة العطاء والرسومات من

طالبها بالعبودية

\_\_\_\_\_

[illegible]

<p>جنيها لكل عملية وتقدم العطاءات داخل مقروء مطلق الساعة الثانية</p>	<p>والتي كان محدد لها جلسة ١٩٩٦/٧٠</p>	<p>١.٠ بئال الى ٠.٥ عند الرسو وتراض بالعمولة بالكيلو ٧٥ طريق اسكندرية - مصر الصحراوي (سبعين)</p>
----------------------------------------------------------------------	----------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------

شركة مصر للمستحضرات  
الطبية

مع تقديم البطاقة الضريبية وسابقة  
الإعلان وسجل قيد مقاول القطاع  
الخارجي رقم ١٩٩٧/٨

وقد تحدث الساعة الحادية عشر  
ظهر يوم السبت الموافق ١٩٩٧/٨

شركة القناة للتوكيلات

وتصحب كراسات الشروط من  
إدارة العقود بالعمارة عليه بعد  
سداد مبلغ ٢٠٠٠ - ٢٠٠٠

المطويات الساعة الثانية عشر  
تقارب بالعمارة عليه

١٩٩٧/٨

توحيد وتركيب عدد (١) واحد كلاس  
تصنيف تيردى يعمل على فريون ٢٢

الوحدة المحلية المدينة

١ - مطروف به العرض الفنى على أن  
يكون من خمس نسخ وسابقة اعمال  
واحدة من خمس نسخ

تعلن عن متفصصة علمة بين شركات  
القطاع العام والخاص المتفصصة في  
العام ١٩٩٢ م موعدا الفنى المقتريف ويرافق

١٢ / ٧  
ظهور يوم الأحد الموافق

والشركة الحق في قبول  
رفض أى عطاء دون ابداء

العمل السنوية لعام ١٩٩٣/٩٢

الساعة الثانية عشرة الساعة الثانية  
عشرة لها مائة الف المظالم  
التي (فلاون جني) تعدد بقا بخير  
الشركة المصنوع اعلاه

لصنيع البترول

مخازن البنية مقلل تسديد مبلغ ١٠  
عشرة جنيهات وعلى المتكسر في

٧٥٠ مبلغ - وإن كانت في عدم  
غير مصحوب بتمامين ابتدائي قمره  
٧٧ الفنت في المائة من قيمة العظام

طرح مناقصة عامة بين مقول النفط  
العالم والخاص لنقل خام الفوسفات  
من محطة التكرير إلى المحطة

النفطون السعوديه

مطلوب الدفع أو يخطب ضمني غير  
مقتضى رأى قيد أو شرط وسارى  
الالتزامات من ١٩٣٧/٩٣  
مطلوب الدفع أو يخطب ضمني غير  
مطلوب الدفع أو يخطب ضمني غير  
مطلوب الدفع أو يخطب ضمني غير

المطاليف الساعة الثانية عشر ظهر  
يوم الاثنين الموافق ١٩٩٢/٧/٢٧

بالتعاون عليه بنظر مبلغ مئتين وخمسون جنيهًا لا غير وضمان ثلاثة وخمسون ألف جنيهًا فقط.

وإن يكون الفئاس بالعبارة أو بالفخص على قوائم الائحة الاعتيادية

التفصيلية ومكسًا لهذا الإعلان ولن يملك أي العطاءات التي ترد بعد

والتاريخ المذكور في يوم الاثنين الموافق ١٩٩٧/١٣ الساعة الحادية عشر صباحًا بمقر إدارة الشركة ٢٠

الكاتب محسن صلاحي

الأمين

\_\_\_\_\_

1. The first step in the process is to identify the problem or issue that needs to be addressed. This involves gathering information and understanding the context of the problem.























# GERMANY EGYPT

## أصواء على العلاقات الثنائية بين مصر وألمانيا

كلمة السفير روف غنيم - سفير مصر بألمانيا - :

أهمية اقتصادية خاصة لاستثمار مصر في معرض رفاة التقدم ببرلين

تبادل الخبرات المتكسبة لتحقيق التقدم والرخاء والرفاهية



السيد روف غنيم  
سفير مصر بألمانيا

تقاهرة جديرة بالتأمل والاستفادة منها  
ما تقدم تاتي أهمية مشاركة مصر  
هذا العام في معرض رفاة التقدم  
الذي يعكس واقع الحال في كل من مصر  
وألمانيا إذ تشهد كل منهما التقدم  
العلمي وتطورها وأما كفاءتها وما يجعلها  
رفقاء في التقدم تتبادل الخبرات  
المتكسبة من التجارب التي تخوضها  
كل دولة في سعيها لإحراز التقدم  
والرخاء والرفاهية لشعبها ..

يأتي اشتراك مصر هذا العام في معرض رفاة التقدم ببرلين  
وسط تطورات اقتصادية هامة تشهدها كل من مصر وألمانيا مما يعطي  
لهذا الاشتراك أهمية خاصة ..

المرحلة الراهنة بظروف اقتصادية  
متميزة حيث تقوم بإعادة بناء البنية  
الأساسية للأقاليم الشرقية للبلاد سواء  
بإنشاء شبكة حديثة للتلفونات أو  
برصف الطرق أو بتجديد شبكات المياه  
والصرف .. كما تخوض ألمانيا تجرية  
رائدة في مجال بيع شركات القطاع العام  
الأممية الشرقية سابقا وتقول هذا  
العمل الضخم مؤسسة الأممية القليلة  
التي قامت حتى الآن بإعادة تأهيل وبيع  
حوالي ٥٠٪ من الشركات والمصانع  
المطلوب بيعها هذا فضلا عن الجهود  
التي تقوم بها الحكومة الألمانية لرفع  
مستوى الفرز في الأقاليم الشرقية للبلاد  
عن طريق النهوض بالصحة والاجتماعية  
انظمة للتأمين الصحي والاجتماعي  
ليتمتعوا في النهاية الاقليميين الشرقيين  
والغربيين للبلاد .. بالإضافة إلى تقديم  
فائدة جدير بالملاحظة تسدق  
الاستثمارات من الأقاليم الغربية إلى  
الأقاليم الشرقية وتظهر عدد كبير من  
المصانع في الأقاليم الشرقية على أحدث  
طراز في فترة زمنية وجيزة للغاية وهي

شرق أوروبا .. ومن بين الدول  
المستاعدة الغربية تحمل ألمانيا إلى حد  
كبير الجزء الأكبر من المساعدات  
المنظمة إلى الدول الشيوعية السابقة  
بوسط أوروبا وكذلك إلى الدول النامية  
الجديدة شرق أوروبا .. وذلك بالإضافة  
إلى الالتزامات المالية الضخمة على  
المستوى الدولي ..

وزيادة على ذلك فلنا لانفكر في خفض  
المساعدات الموجهة إلى دول العالم  
الثالث .. بل بالعكس سوف تزيد من  
حجم هذه المساعدات .. وقد أكد  
المستشار الألماني كول خلال انعقاد  
قمة ريو أن ألمانيا تسعى إلى تخصيص  
٧٠٪ من الدخل القومي لهذه  
المساعدات في القريب العاجل ..

وتستهدف ميزانية عام ١٩٩٢ زيادة  
بمقدار ١٠٪ من مخصصات وزارة التعاون  
الاقتصادي .. وسوف تظل مصر - البلد التي  
تتصدر قائمة الدول التي تتلقى  
مساعدات من ألمانيا بعد الهند - شريك  
مميز لألمانيا ..



د. هاينس فيدلر  
سفير ألمانيا في مصر

وطنيا .. وأن على يقين من أننا سوف  
ننقلب على هذه الصعوبات ..  
ويجب على ألمانيا في هذه الأوقات  
العصيبة السوفاء بالقرارات الدولية  
كبيرة .. فقد نتج عن انهيار الاتحاد  
السوفييتي وضع غير مستقر في منطقة

## المانيا الموحدة .. التفاؤل والأزدهار

مصر ستظل الشريك المميز في تصدرها لقائمة الدول التي تتلقى مساعدات من ألمانيا

إعزائي القراء

قرأتم تلكم في الأونة الأخيرة معلومات متضاربة عن ألمانيا الموحدة فتكتب الصحافة مثلا عن صعوبات  
جمة في تمويل هذه الوحدة وفي تعديل النظام الاقتصادي وتكتفينا أيضا عن البطالة وصعوبة التكيف بين  
الألمان في شرقها وغربها وبالإختصار عن عواقب تقف في طريق دعم الوحدة الداخلية ..

وفي الخلق ما تكون هذه المعلومات سطحية إلى حد ما وتستند إلى العاطفة في سرد حالات فردية وليس في  
شرح الوضع ككل

وطيب أن أنوه هنا عن النقاط

برلين من  
محمد سيف العزل - رفيق قصيحي

لا يوجد أي داع للتفاؤل وقد بدا  
فعلا ازدهار شرق ألمانيا وتوقع أن  
يسجل النمو هذا العام زيادة قدرها  
١٠٪ وقد أوضحت دراسة تمت في  
سويسرا حديثا أن ألمانيا الموحدة  
تتصدر العالم اقتصاديا بعد اليابان إلا  
أنه لا يمكن لأحد أن يتوقع أن مستوى  
المعيشة في الولايات التسع الجديدة  
يشرق ألمانيا سيصبح بين ليلة  
وضحاها على نفس المستوى المعروف  
بولايات غرب ألمانيا ولا نسي أن  
جمهورية ألمانيا الاتحادية احتلجت  
بعد انتهاء الحرب العالمية الثانية إلى  
سنوات عديدة لإعادة بنائها ..

وجدير بالذكر أن الوحدة الألمانية  
لا يتجاوز عمرها بعد سنتين ٢٠ أكتوبر  
١٩٩٠ وجاءت هذه الوحدة .. بطريقة  
مفاجئة حيث لم يتوقع أي ألماني أن  
يعيش مثل هذه الوحدة خلال سنوات  
عمره لقد جاءت الوحدة هذا  
قررت الجمهورية الألمانية السابقة  
التي علقت ٤٠ عاما تحت الحكم  
النمساوي قررت دون أية استشارات  
الانضمام إلى الديمقراطية الحرة  
لجمهورية ألمانيا الاتحادية وهذا يعني  
أن مواطني الجمهورية الألمانية  
الديمقراطية السابقة لم يعرفوا  
سوى الديمقراطية الحزبية الشيوعية  
الظلمة ويعبر عنها مقبولا السن بأنها

الديمقراطية الحزبية الشيوعية  
منهبطت على عدم استيفاء بعض  
هذه المؤسسات لتفويض تلك الأمانة  
إلى أي انقلاب جزء كبير من الاقتراح ..  
وذلك لعدم وجود طلب على هذه  
المنتجات بالسوق العالمي وتلبية  
لذلك اضطرت هذه المؤسسات  
الاستغناء عن عدد كبير من العاملين بها  
سازا في معدلات البطالة هناك إلا أن

وتحت تكل هذه الوحدة بالانحياز  
ويشعر المواطنون من الجزء الشرقي  
ومن الجزء الغربي لألمانيا أنه لا فرق  
بينهم وإنما هم ألمان يجب عليهم  
جميعا بذل تضحيات كبيرة .. ومن  
المؤكد أنه يجب على الألمان الشرقيين  
بذل كل ما في وسعهم للتكيف مع حياة  
الوحدة الجديدة .. كما أنه يجب عليهم  
تقبل الجزء الأكبر من البطالة التي  
ظهرت بالضرورة بعد الوحدة ..

وتقبل نفقات الوحدة أو بمعنى  
أصح تكليف إزالة آثار الشيوعية من  
٥٠٠ مليار إلى ١٠٠٠ مليار مارك ألماني ..  
وهذه المبالغ الباهظة سوف تتحملها  
أو يتحمل الجزء الأكبر منها المواطن  
الألماني بغرب ألمانيا .. الأمر الذي  
سوف يؤدي بالضرورة إلى خفض  
مستوى المعيشة المرتفع  
وفقد صريح بحق .. الرئيس  
فايتنجر .. الوحدة تعني تعلم  
بالمشاركة ..

وعلى الألمان أن يتعدوا على هذه  
الصعوبات التي لابد منها .. حقا أن  
الحل سوف يكون قريبا .. إلا أن  
الوحدة تمثل بالضرورة لنا تحديا

ومن هنا فإننا لانفكر في خفض  
المساعدات الموجهة إلى دول العالم  
الثالث .. بل بالعكس سوف تزيد من  
حجم هذه المساعدات .. وقد أكد  
المستشار الألماني كول خلال انعقاد  
قمة ريو أن ألمانيا تسعى إلى تخصيص  
٧٠٪ من الدخل القومي لهذه  
المساعدات في القريب العاجل ..

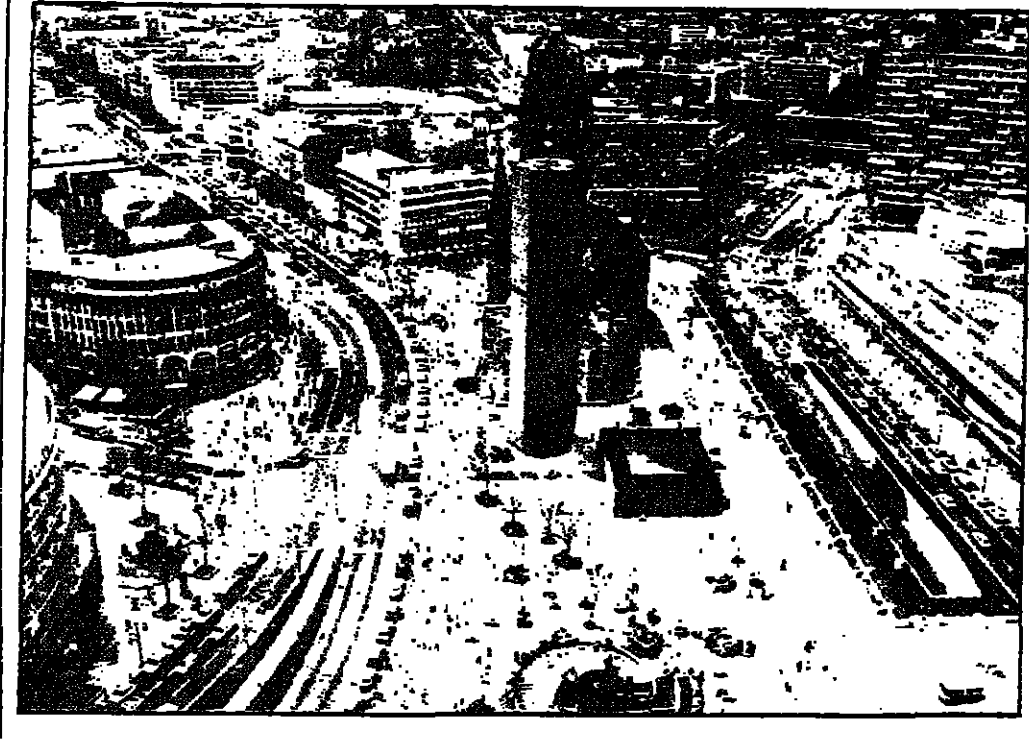
وتستهدف ميزانية عام ١٩٩٢ زيادة  
بمقدار ١٠٪ من مخصصات وزارة التعاون  
الاقتصادي .. وسوف تظل مصر - البلد التي  
تتصدر قائمة الدول التي تتلقى  
مساعدات من ألمانيا بعد الهند - شريك  
مميز لألمانيا ..

وتحت تكل هذه الوحدة بالانحياز  
ويشعر المواطنون من الجزء الشرقي  
ومن الجزء الغربي لألمانيا أنه لا فرق  
بينهم وإنما هم ألمان يجب عليهم  
جميعا بذل تضحيات كبيرة .. ومن  
المؤكد أنه يجب على الألمان الشرقيين  
بذل كل ما في وسعهم للتكيف مع حياة  
الوحدة الجديدة .. كما أنه يجب عليهم  
تقبل الجزء الأكبر من البطالة التي  
ظهرت بالضرورة بعد الوحدة ..

وتقبل نفقات الوحدة أو بمعنى  
أصح تكليف إزالة آثار الشيوعية من  
٥٠٠ مليار إلى ١٠٠٠ مليار مارك ألماني ..  
وهذه المبالغ الباهظة سوف تتحملها  
أو يتحمل الجزء الأكبر منها المواطن  
الألماني بغرب ألمانيا .. الأمر الذي  
سوف يؤدي بالضرورة إلى خفض  
مستوى المعيشة المرتفع  
وفقد صريح بحق .. الرئيس  
فايتنجر .. الوحدة تعني تعلم  
بالمشاركة ..

## برلين .. الخبرة .. التاريخ .. الطابع الخاص

**مؤسسة لوتس ليدج وشركاه**  
للاستيراد والتوكيلات التجارية  
الموزعون الوحيدون لشركة  
**سيمنس**  
بألمانيا  
١١ شارع محمد علي - القاهرة ١١٥٩٩٩٩٩  
٩١٥٥٦٢٢ - ٩٩٧٠٩/٩١٥٥٩٩٩٩  
٥ شارع أمراء المؤمنين (الوكلاء) ٤٨٣٩٢٦٦



**مصر للطيران**  
**برلين**  
كل يوم سبت  
قيام القاهرة الساعة ٩:٣٠ بعد الظهر  
بأحدث طرازات الطائرات البوينج ٧٦٧

**شركة مصطفى علي للإضاءة الحديثة**  
**MOSTAFA ALI MODERN LIGHTING CO.**  
ترخيص تصنيع وحدات الإضاءة الداخلية والخارجية  
من شركة  
**سيمنس**  
**SIEMENS**  
القاهرة - المركز الرئيسي:  
٣٦ شارع رشدي عسا بينات ٧٩٥-٢٩١-٢٩١-٢٩١  
القاهرة توكس ٢٢٢٧٤  
الرمز البريدي: ١١٥١١ العنوان التفصيلي: سماتوب توكس ٢٢٢٦٦  
الاسم: شارع الجمهورية وطريق بن زيات ٢٢٥٢٧٧/٢٢٨٧٧  
المصنع: قرية طناس محافظة الجيزة ٢٠٠٦٦/١٢

برلين .. لن تأخذ أكثر من بضع  
ساعات لتشرق هنا العديد من الناس  
الذين يقدم إليهم كل ما يبحثون عنه ..  
قبرلين مدينة التباين والكشف عن  
التغيرات بين الأشياء إنها عاصمة  
بوهيميا .. يوجد بها كل ما هو تقليدي  
جنا إلى جنب مع الأشياء العادية .. مدينة  
صغيرة .. نعم .. ولكنها تقدم لك الكثير ..  
وتتضمن العديد من المباني الأثرية  
القديمة يسكنها الذين يعملون بكل  
الجدي والنشاطية .. برلين .. مدينة  
المعنى الذي لا يخطئه أحد وشعب برلين له  
شخصية مميزة عن غيره ويسكنها  
الناس على المنحدرات المرتفعة ..  
والواطة .. وترى في أعلاها التقديس  
المحدر والتقليدي المحافظ ..  
العاديين .. وغريب الأطوار .. ومن الممكن  
للزائر أن يجدهم بين شوارع البيرة  
بالحانات .. وفي القوافي .. المسارح ..  
الاماكن العامة .. وفي الساحة والفلما  
فيذا كنت تحب الألوان الجميلة .. أو إذا  
كنت من المهتمين باقتناء الكتب .. أو كنت  
مولما بالتاريخ فسوف تجد كل هذا في  
برلين .. سكن مشعبا بكل ما تطلبه هنا  
سوف ترى كل سمات الشعب المتف ..  
الكويشيو .. فيليب رومنيك .. الأوبرا  
الكلاسيكية والحديثة .. الموسيقى بكل  
أنواعها .. المسارح فهناك أكثر من عشرين  
مسرحا بالإضافة إلى المعارض التجريبية  
التي يجسد تشكيلها المجموعات  
المختلفة .. أفلام متنوعة القديم منها  
والحديث في العديد من دور السينما  
متاحف .. أكتيات .. موسيقى الشباب ..  
موسيقى شعبية .. موسيقى الجاز والبروك  
اندرول .. فهنا برلين التي يمكنك أيضا  
الاستمتاع بما تقدمه لك من أفقر أنواع  
الأنظمة وأشهاها

**المدينة المنيرة للمنسوجات**  
تشارك في معرض برلين الدولي ١٩٩٢  
وتتلقى إقبال الشعب الألماني

**momo**  
AL Mostafa Ali Modern Lighting Co.  
AL Mostafa Ali Modern Lighting Co.  
AL Mostafa Ali Modern Lighting Co.

جانب من جناح الشركة بالمعرض يظهر مدى مستوى المعروضات التي تتميزها  
الشركة من حيث المستوى الأوروبي والتي تقدم بمباركة **momo**

ومن أهم منتجات الشركة: إلقاء شيرت - سويت شيرت - بولوشيرت -  
تريتش سوت والمفاشر الداماسك التي تستخدم في فنادق الخمس نجوم في جميع  
أنحاء العالم والتي أشاء بها المستوردون ورجال الأعمال الألمان والأوروبيون ...  
والبياضات المطبوعة والمطرزة والمصممة بالمتقاسات الأوروبية

المركز الرئيسي: ١٤٨ شارع أحمد شوقي بالإسكندرية ت: ٨٤٣٨٧٥ / ٨٥٨٨٩٩  
فيناكس: ٣٠٥٤٩٩٦٣ - توكس: ٥٥٩٧١



# EGYPT أضواء على العلاقات الثنائية بين مصر وألمانيا

## GERMANY

□ نحو أفق جديدة لتنمية علاقاتنا الاقتصادية بألمانيا

### كار كooler سريع الانتشار CAR KOOLER يوفر لك رحلة ممتعة بسيارتك في أيام الحر المشمسة



□ أحمد سيف الزيل  
مدير عام سوان للاستيراد والتصدير

٢ - هوايات تكييف الهواء  
شغل تكييف الهواء ثم رش كار كooler سريع الانتشار عبر ( وليس خلال ) تيار الهواء القادم من الويايات - سوف يسرد الهواء فوراً وسيكون من السهل على تكييف الهواء تبريد السيارة بسرعة .

٣ - عجلة القيادة  
هل هي شديدة السخونة عند ملاصقتها ؟ رش كار كooler سريع الانتشار على عجلة القيادة عند الجلوس على مقعد السائق - والان سوف تكون محتلة الملائمة - انه يعمل بفعالية على مساعد الأطفال بالسيارة

٤ - زحام المرور  
عند الاحتجاز في زحام المرور بدون تكييف هواء رش كار كooler سريع الانتشار مباشرة أمامك للتخفيف من شدة الحرارة - استعمال كار كooler في هذه الاغراض ..

٥ - مقاعد سيارات الأطفال  
مقاعد سيارات لاجرة المقاعد - العراك الصغيرة - حركات المحركات - الطائرات - الكرافات وسيارات الرحلات - أدوات ومعدات الحدائق - الدواليب - الاسطوخودوس - الاسطوخودوس - رش في الهواء المحيط حتى يفسى باردا اذا كنت ترغب في ذلك .

في أيام الحر المشمسة تكون الحرارة داخل السيارة غير مريحة - ان كار كooler سريع الانتشار يمكنه ان يحل هذه المشكلة بتخفيض درجة الحرارة الى مستوى معتدل في وقت قصير .

ان كار كooler سريع الانتشار يمكن استعماله أيضا لتبريد أدوات ومعدات الحدائق وحجرات التخزين والدواليب والاماكن المغلقة الأخرى .

١ - أفتح باب السيارة ورش كار كooler داخلها وفورا سوف تبدأ درجة الحرارة في الانخفاض - ان الرش مباشرة على فرش السيارة - ان الرش غير ضرر بالصحة ولزيادة الفاعلية رش لمدة ٢٠ - ٣٠ ثانية .

٢ - وفورا سوف تبدأ درجة الحرارة في الانخفاض - ان الرش مباشرة على فرش السيارة - ان الرش غير ضرر بالصحة ولزيادة الفاعلية رش لمدة ٢٠ - ٣٠ ثانية .

٣ - رش كار كooler سريع الانتشار على فرش السيارة - ان الرش غير ضرر بالصحة ولزيادة الفاعلية رش لمدة ٢٠ - ٣٠ ثانية .

٤ - رش كار كooler سريع الانتشار على فرش السيارة - ان الرش غير ضرر بالصحة ولزيادة الفاعلية رش لمدة ٢٠ - ٣٠ ثانية .



□ الاستاذة اسماعيل رشدي  
رئيس المكتب التجاري والاقتصادي ببرلين

٢ - رحلة ممتعة  
المحتويات : ماء ، أثنيون وكية قليلة من الروائح الطيارة والمتمركزة . لايجوز على الغلو وكوبون ولها فاته غير ضار بطبقة الأوزون .

٣ - رش كار كooler سريع الانتشار على فرش السيارة - ان الرش غير ضرر بالصحة ولزيادة الفاعلية رش لمدة ٢٠ - ٣٠ ثانية .

٤ - رش كار كooler سريع الانتشار على فرش السيارة - ان الرش غير ضرر بالصحة ولزيادة الفاعلية رش لمدة ٢٠ - ٣٠ ثانية .

والتي الخارجية مع الجانب الألماني في ٢٨ أكتوبر ١٩٨٩ والذي بموجبي تستخدم بعض رصصته الدائمة في تشييد سياحة مواطنيه في مصر .. كما ساعد على ذلك ايضا انتظام خطين جويين مباشرين بين القاهرة وبرلين لكل من شركة مصر للطيران وشركة زاس المصرية ..

وفي برلين صفة من المواطنين المصريين الذين لا يترددون سوا في تقديم كل ما من شأنه تنمية وتوثيق الروابط بين البلدين في كافة المجالات التجارية والاستثمارية والسياحية وهذه هي الاتفاق الجديدة والتي لا بد وان نسمى اليها ..

١ - أفتح باب السيارة ورش كار كooler داخلها وفورا سوف تبدأ درجة الحرارة في الانخفاض - ان الرش مباشرة على فرش السيارة - ان الرش غير ضرر بالصحة ولزيادة الفاعلية رش لمدة ٢٠ - ٣٠ ثانية .

بلغت مايقرب من ١٧٠ مليون مارك في العام الماضي والتي قد تصل الى ٢١٥ مليون في هذا العام ، هذا بالإضافة الى الحجم المتزايد من الاستثمارات الخاصة التي تتدفق اليها من الولايات الألمانية الغربية . لذلك ، فان الاقتناع السائد حاليا بأنه اذا ما تحققت لألمانيا مجيئتها الاقتصادية الثلثة وهو ما تسعى اليه حثيثا - فسوف يكون ذلك على اكلاف ولايتها الخمس الجديدة ..

ونظرة عابرة على اداءات التصديري والاستيرادي مع هذه الولايات يلاحظ ان مرحلة التردد ، التي سادت في أعقاب قيام الوحدة الألمانية مباشرة سواء من جانب مصديريها ومستورديها ، قد انقضت وبدأت تنشط بينهما الاتصالات وتكتف في كثير من المجالات الحيوية .. وقد ساعد على ذلك استقرار اوضاع كثير من الشركات في هذه الولايات بعد ان تم خصصتها أو إعادة هيكلتها بالإضافة الى ما تأسس بها من شركات جديدة بلغ عددها مايزيد عن ١٥٠ ألف شركة تعمل في مختلف الأنشطة التجارية والتجارية والخدمية . وعلى الجانب الآخر يلاحظ ان اجراءات الإصلاح الاقتصادي في الوطن وبصفة خاصة مايتعلق منها بتوحيد اسعار الصرف والخاص وتحرير التجارة الخارجية من مختلف القيود الادارية ، وتسهيل الاستيراد ، وضبط الائتلاف والاستهلاك المحلي قد خلقت مناخا طيبا وحافزا قويا لشركتنا على توسيع قاعدة نشاطها في هذه الأسواق ومزيد من الثقة بقدراتها الانتاجية والتصديرية التي تستند الى دعمها سياسة اقتصادية واعية حكيمة ..

ورغم الصعوبات التي واجهتها الولايات الخمس الألمانية الجديدة في توطيد الاقتصاد الموجه الى الاقتصاد الحر المؤسس على عوامل السوق والمنافسة الحرة والتي تملك في تزايد معدلات البطالة وتضرر الانتاج وانخفاض الصادرات الا ان هناك كثيرا من المؤشرات مايدكد بان الولايات الجديدة في طريقها الى النهوض سرورا بمقومات بنائها الاقتصادي بفضل المساعدات الضخمة التي ترصد لها في ميزانية الدولة والتي

### الجهد والعمل الشاق لغزو السوق العالمية

في حديث مع المهندس أسامة حمودة مدير عام شركة المدينة المنورة عن انشطاعته عن تجربة الاشتراك بمعرض برلين الدولي قال سعادته :

١ - إتش مع السوق العالمية  
وعلى رأسه الأستاذ الفاضل / اسماعيل رشدي جهد كبير في هذا المعرض ، ولكنني متأكد من ان الاسكانات الشخصية للاستاذ / اسماعيل والفريق الذي معه أكبر بكثير من الدور الذي قاموا به ، ولذا فإني أرى ان تتاح الفرصة أمام السادة المستثمرين التجاريين الجادين لتوظيف إمكاناتهم بصورة تعود بعائد أكبر على المصدر المصري .

٢ - إن الدولة مدعوة ( مظلة في مكتبها التجارية بالخارج ) ورجال الأعمال المصريين مدعوون للتشاور والتشجيع الدائم فيما بينهم لمعرفة إحتياجات وأنواع السوق الخارجية .

٣ - من الواجب ان يجمع المنتجون والمصدرون المصريون للاتفاق فيما بينهم على الاسعار الواجب عرضها على السوق العالمية ، بحيث لا يحدث أية منافسة غير مقبولة أمام هذه السوق .

جدا ، وليس أمامنا إلا العمل الشاق

BOEHRINGER MANNHEIM

تم افتتاح مكتب تمثيل لشركة

بوهرنجر مانهايم الألمانية للأدوية

في القاهرة

وقد حضر حفل ، السيد الدكتور / إبراهيم بدران وزير الصحة السابق ورئيس الجمعية الطبية العالمية والسيد الدكتور / عبد المنعم حسب الله رئيس المركز الطبي للمقاولين العرب والسيد الدكتور / فايز فائق مدير معهد القلب ، ومن الجانب الألماني ، السيد الدكتور / ميلرمان نائب رئيس الشركة والدكتور / ديتز رئيس المنطقة والسيد / برنكل المدير التجاري للمنطقة .

وكان ضيوف الحفل السيد الدكتور / جمال كامل .. رئيس شركة كيمي فارم والدكتور / محمود باهنيد رئيس شركة ن.إ.م . إيجيبت ولضيف من السادة الأطباء وأعضاء السلك الدبلوماسي والتجاري الألماني بالقاهرة .

وبحده المناسبة تم منح جهاز " ريفلومرون " هدية لمعهد القلب لاستخدامه في غرفة العناية المركزة وذلك تقديراً من الشركة للدور الذي يقوم به المعهد لخدمة المواطن المصري .

شركة بوهرنجر مانهايم الألمانية  
مكتب التمثيل  
١١ شارع الجبلية - شقة ٩  
ت: ٣٤٠٢٦٦٠ فاكس ٣٤٠٢٢٣٣

### شركة حلوان لمحركات الديزل

تقدم شركة دويتس العالمية

محركات الدويتس  
تبريد هواء طراز FL511  
من ٦ حصان حتى ٣٠ حصان  
للاستخدامات الزراعية والصناعية المختلفة

محركات الديزل .. بحاري - ارتوازي  
التجارب الزراعية حلوان ٢٥  
محركات توليد الكهرباء ٦ - ١٠ - ١٢ - ٢٠ ك. ف. ا.  
ضواغط هواء ٣ متر مكعب .  
محركات اللحام ٣٢٠ أمبير .  
محركات دناير  
محركات خلاطات الخرسانة .  
محركات أساس بفواصل الحركة " كلاتش "

لمزيد من الاستعلامات  
حلوان ت: ٧٨١٤٦٧ / ٧٨٢٧٣١ فاكس ٧٨١٠٤١  
موقع بريل ت: ٧٨٢٧٣١ / ٧٨٢٧٣١ فاكس ٧٨٢٧٣١  
قطر التسويق :  
عماد الدين : ١٨ ش عماد الدين / القاهرة  
ت: ٧٤٨٨٤٠ / ٧٥٥٩٩٣ / ٧٥٥٩٩٣  
فاكس ٧٦٠٥٢٣

ويسر شركة  
حلوان لمحركات الديزل  
أن توفر بالتعاون مع  
شركة دويتس  
الوصلة الصناعية المتكاملة التي تلتزم  
بمركبات FL208 - FL912  
بقدرات من ٥ إلى ١٢٠ حصان



محركات الديزل .. بحاري - ارتوازي  
التجارب الزراعية حلوان ٢٥  
محركات توليد الكهرباء ٦ - ١٠ - ١٢ - ٢٠ ك. ف. ا.  
ضواغط هواء ٣ متر مكعب .  
محركات اللحام ٣٢٠ أمبير .  
محركات دناير  
محركات خلاطات الخرسانة .  
محركات أساس بفواصل الحركة " كلاتش "



# EGYPT أضواء على العلاقات الثنائية بين مصر وألمانيا GERMANY

## الاهلية للصناعات الهندسية (فريش) تواصل انطلاقها على طريق دعم الاقتصاد ونقل أحدث ماتوصلت اليه التكنولوجيا العالمية إلى مصانعنا

النجاح في مفهومهم هو الاستمرار والإضافة والتوسع والتطوير من أجل صناعة متقدمة قادرة على تلبية احتياجاتنا مع جهازنا البشري وقدراتنا وقيل كل ذلك ابتداء الشركة الأهلية للصناعات الهندسية فريش يتحدث رئيس الشركة المهندس خليل إبراهيم فيقول:

في إطار خطة محسوبة ومدروسة تتحرك الشركة لتحقيق أهم أهدافها لنقل التكنولوجيا العالمية مع تطويعها لتتلاءم مع جهازنا البشري وقدراتنا وقيل كل ذلك دعم اقتصادنا وتكوين كادر فني قادر على استيعاب الأساليب التكنولوجية العلمية ثم يقول:



م. خليل إبراهيم  
رئيس شركة فريش

الشعار الذي يرفعه سيدة الرئيس محمد حسني مبارك، صنع في مصر، نجحنا بفضل الله في إنشاء الشركة الأهلية للصناعات الهندسية لتحمل رسالتها وتؤدي دورها على الوجه الأمثل والعمل في خدمة الاقتصاد القومي والوصول إلى إنتاج يتتبع بادرة مثقلة على المنافسة والتفوق في الأسواق الخارجية.

## رحلة ثانية لمصر للطيران أسبوعيا إلى برلين اعتبارا من الثلاثاء ٦ أكتوبر ١٩٩٢

لقد أولت مصر للطيران الاهتمام بحركة النقل الجوي وحركة السياحة وواكبت العصر في خلال العشر سنوات الماضية. فتم تحديث الأسطول بالكامل بأحدث الطرازات في العالم وبمواعيل ذاتي وكان لتفعيل خطوط جديدة ببرلين وأوروبا وأفريقيا آسيا الأثر الكبير في خدمة الحركة السياحية إلى مصر من المناطق المصرية للساحلية.



م. محمد مبر  
مدير مكتب مصر للطيران

وتعتبر ألمانيا من أكبر الأسواق السياحية المصرية للساحلية إلى مصر. ومصر للطيران تسير ١٢ رحلة أسبوعية خط منتظم من فرانكفورت وميونخ وبودابست وبرلين. علاوة على رحلات الشارتر من شوتجارت وكانت الرؤية الصليانية لإدارة مصر للطيران في قراءة الأحداث السياحية بأوروبا الشرقية الأثر لإعادة تشغيل خط برلين بعد توقف أكثر من عشرين عاما وذلك بعد أحداث أكتوبر ١٩٨٨ وهم سور برلين والمطالبة ببوابة الألمانية.

فتم تشغيل خط برلين في ١٦ يونيو ١٩٩٠ في موسم الاجازات. علاوة على نقل البضائع وخدمة حركة تصدير الخضراوات من مصر إلى برلين.

ونظرا لارتفاع نسبة إقبال الرحلة الاسبوعية لخط برلين. ولتوقيع إزدياد حركة السياحة ورجال الأعمال وموظفي الحكومة الألمانية بعد أن أصبحت برلين عاصمة ألمانيا الاتحادية. والمواكبة على انتقال البرلمان الألماني وبعض الوزارات الألمانية إلى برلين في غضون الأشهر القليلة القادمة.

رات إدارة مصر للطيران ضرورة تشغيل رحلة ثنائية إلى برلين كل يوم ثلاثاء اعتبارا من يوم ٦ أكتوبر ١٩٩٢. لخدمة اليرامح السياحية وحركة رجال الأعمال إلى مصر.

## السويسرية للتجسار وبطاريات ناشيونال باناسونيك

انه لجهود متواضعة تقوم به المؤسسة السويسرية للتجارة بالتعاون مع شركة ماتسوشيتا الكونك اليابانية للبطاريات لتوفير كافة انواع البطاريات وبما يتناسب به النظم الاستيرادية ومنذ أن بدأ هذا التعاون والمؤسسة تعمل على استيراد ما يحتاجه السوق المصري من البطاريات الخاصة بجميع انواع المعدات الكواريز والآلات الحاسبة والاجهزة الطبية والسمنية والآلات التصويرية الفوتوجرافية.



م. عبد المنعم  
مدير عام السويسرية للتجسار

مع تحيات السويسرية للتجسار

والشركة الأهلية للصناعات الهندسية (فريش) هي الشقيقة للشركة الأهلية للتوريدات الهندسية التي تم انشائها عام ١٩٧٦ وللشركة الأهلية للصناعات الهندسية التي اكتسبتها الشركة الأهلية للتوريدات من قبل الشركات العلمية نجحت في الحصول على عدد كبير من التوكيلات العلمية في مجال الاجهزة المنزلية الكهربائية والالكترونية وانطلقت الشركة على طريق خدمة الاقتصاد الوطني ودعم صروح الصناعة الفلاحية على ارض مصر بخطوط إنتاج حديثة ومتكاملة مع حقوق المعرفة وتم تركيب هذه الخطوط والتأكد من جودة الإنتاج بواسطة جهاز فني مدرب على أعلى المستويات يشهون من خبراء متخصصين عالميين وأطقم ماهرة من مهندسي الشركة الذين نجحوا في متابعة الإنتاج وحدهم دون الاستعانة بخبرة اجنبية والتكوى للمشاكل الفنية والعمل السريع على حلها ومع الإيام ومن خلال التدريب المستمرة أصبح لدينا جهاز فني من المهندسين والكيميائيين على أعلى مستويات الخبرة وتحقيقا لدورنا الوطني وترجمة

## شركة زاس المصرية للطيران وتنمية الحركة السياحية الى مصر

الحركة السياحية الى جمهورية مصر العربية.

حجم الاسطول الحالي:

٢ طائرة إيرباص سعة ٢٩٨ راكب +

١٨ طن بضائع

٢ طائرة ماكوكال دوجلاس ٨٢ سعة

١٦٥ راكب

٢ طائرة ماكوكال دوجلاس ٨٧ سعة

١٢٠ راكب

٢ طائرة جت ستر سعة ٨ راكب

٢ طائرة بوينج ٧٠٧ بضائع

٤٠ طنا

كما تم التعاقد مع طائرات

ماكوكال دوجلاس ٨٧ درجة رجال

الاعمال سعة ٩٠ كرسيا (راكب) -

عدد العمالة المصرية: ٧٥٠ ما

بين اطاقم قيادة وضيفة ومهندسين

وفنيين وعلميين

التطوير والاهداف:

● ازدياد عدد الاسطول والحفاظ على

مستوى تحديثه

● اخذ درجة رجال الاعمال

● انشاء مبنى إداري للشركة على

أحدث طراز

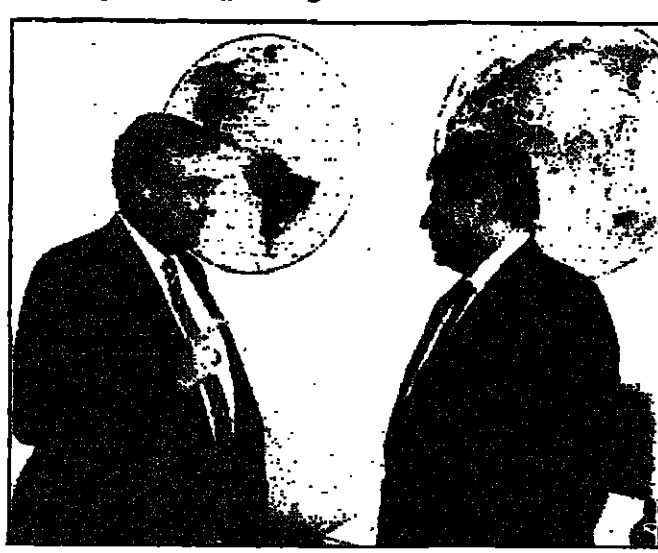
● فتح خطوط جديدة لتتنشيط

الحركة السياحية

● الحفاظ على كفاءة مستوى اداء

القوى البشرية بالشركة والمداومة

على تدريبها



الاستاذ شوقي السعيد رئيس مجلس ادارة شركة زاس للطيران والاستاذ امير الزقزقي نائب اول رئيس مجلس ادارة شركة زاس

بعد مصر للطيران من حيث حجم وحددة

اسطول طائراتها

والاطم العليلة عليها

وعدد

الرحلات ومستوى الخدمة التي

تقدمها للعملاء

إن ما قامت به شركة زاس المصرية

للطيران وما تامل أن تحققه من تقدم

وتطوير بمعدلات متزايدة من عام

آخر إنما هو صورة مشرقة للقطاع

الخاص المصري وتحت الإدارة

المصرية والذي يساهم في تنمية

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

وقد حافظت الشركة منذ انشائها وحتى

الان على أن تكون الحركة الوطنية الثانية

تأسست شركة زاس المصرية للطيران

كشركة قطاع خاص في أغسطس ١٩٨٢

وتخصصت في مجال نقل البضائع إلى جميع

أحاء العالم، وبدأت أولى رحلاتها في

نوفمبر ٨٢ بطائرات طراز بوينج ٧٠٧

وقامت بتحديث خدماتها وزيادة أسطولها

في مجال نقل البضائع حيث أصبح لها

الريادة والتخصص في هذا المجال

وفي عام ١٩٨٦ أدخلت الشركة نظام

التكسي الجوي بطائرات طراز جت ستر

لخدمة رجال الأعمال، وفي يوليو ١٩٨٧

وكتيجة لنجاح سياسة الشركة في إدارة

انشطتها وتقديمها للخدمات بشكل موثوق

به وافقت سلطات الطيران المدني

المصري على قيامها بنشاط نقل

الركاب العارض داخل وخارج جمهورية

مصر العربية لتنشيط الشركة، وقامت

الشركة بشراء أحدث طرازات الطائرات

الإيرباص والمكوكال دوجلاس وكانت أولى

رحلاتها في ديسمبر ١٩٨٧

وتقوم الشركة حاليا بتشغيل الرحلات

المنتظمة إلى كل من أمستردام - برلين -

الشارقة - الكويت - البحرين - جزر

الملكيف وأيضا رحلات عارضة إلى فرنسا

وألمانيا وإيطاليا والدول الاسكندنافية

والرحلات الداخلية المنتظمة إلى كل من

الاقصر - أسوان - الغردقة - شرم الشيخ

الاسكندرية بأسطولها الحالي من الطائرات

الحديثة

ويقوم بالتنسيق لهذه الرحلات مكاتب

وكلاء الشركة في أمريكا وجميع الدول

الأوروبية ودول الشرق الأوسط وأفريقيا

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

والبحرين

## FRESH فريش

الجديد من فريش

راديو كاسيت فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

ميوذيك سنتر فريش

## FRESH فريش

مروحة سقف بالنجفة

لأول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

٦/٥/٤

أول مرة بالرياح كسرت

٣ سرعات اتجاهين

## مصر في معرض رفقاء التقدم ببرلين

المصرية وجودة المنتجات

قاموا ومعهم المستشار التجاري

والاقتصادي ببرلين الاستاذ

اسماعيل رشدي بتدليل كافة

الصعوبات التي واجهت بعض

العروض كما كان لمجهودات

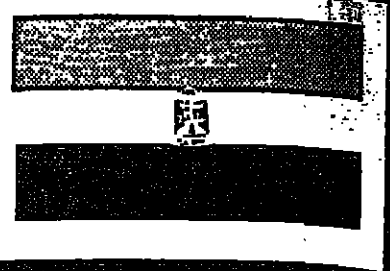
المهندسة سهير جلال مثيلة عن

الشركة القابضة للغزل والنسيج اثر

كبير في إظهار منتجات شركات الغزل

والنسيج بالصورة اللائقة. هذا وقد





# GERMANY EGYPT أعضاء على العلاقات الثنائية بين مصر والمانيا

## روينتا .. قمة الصناعة الألمانية في الأجهزة المنزلية

أصبحت من أولى شركات التوزيع للاجهزة المنزلية في مصر وفرضت أسلوبها المتميز في خدمة المستهلك وتوصيل السلعة الى بيدها بصورة متميزة من خلال شبكة مراكز المبيعات المنتشرة في جميع مراكز التوزيع الخاصة بالشركة في انحاء الجمهورية وتباج شركة فريش في التوزيع يشهد به الجميع في مصر حتى المنافسين للشركة في قدرتها على توصيل المنتجات في أسرع وقت والقيام بخدمة التجار والمستهلك في احسن صورة ..



□ م. خليل ابراهيم  
رئيس شركة فريش



□ م. ر. عوف حنا  
مدير تصويقي روينقا

جميع أنحاء العالم طالما أنه تم تصنيهاها  
بالجودة العالمية والمطلوبة لمثل هذه  
المنتجات وفقنا الله دائما في خدمة  
الاقتصاد الوطني والمستهلك المصري ..  
رسؤال السيد / عوف حنا مدير  
التسويق ويوتا في مصر عن سياسة البيع  
والتسويق لمنتجات ويوتا في مصر أجاب  
بان توزيع منتجات اسند ال في شركة فراج  
في مصر عدها ٤ سنوات ولكنها

الشركة الى ألمانيا حيث تلقوا تدريبا على اعل مستوى في مجال الاجهزة العنصرية وودأت آثار هذا التدريب تظهر على منتجات الشركة الاهلية للصناعات الهندسية ( فريش ) وبالتالي اصبحنا في حالة تسمح لنا ببدء الانتاج من منتجات رينيتا والحقيقة ان الهدف ان الهدف من انتاج رينيتا في مصر ليس فقط السوق المصري بل ايضا إعادة تصدير هذه المنتجات الى

رييتا .. اسم عريق في مجال صناعة الأجهزة المنزلية في ألمانيا تعود عليه مستهلك الأوربي وبالتالي أصبح متداولاً معظم أنحاء أوروبا والى ذلك سبباً من أهميته وتخصصه في إنتاج المكنى العادية والفخارية والكناس البرميلية الشهيرة كذلك ككناس المنزلية: والشوشرتات وسلاسل يبيش والفلاتات والشتيتة الخ .. لهذه منتجات المنزلية الأخرى وشتيتة لهذه مشورة تعودت بل وصلت الخاصة بريتينا اشراق الاسبانودي في إنتاج السنوبر الكلاسيكي 7 ملايين قطعة من الأجهزة المنزلية يمكن من تغطية احتياجات الاسواق العالمية ..

وبالفعل قامت روينتا بنقل التكنولوجيا المتطورة، الى كثير من بلدان العالم الثالث مثل تركيا ويوغسلافيا وسوريا وافتتحت بها مصانع متخصصة في انتاج منتجات روينتا تحت اشرافها ..

وسألنا المهندس خليل ابراهيم خليل رئيس مجلس ادارة الشركة الاهلية

تقوم الشركات الهندسية البترولية على ارضياتها القانونية والسياسية على ارضياتها الاقتصادية. فالتحدي الذي تواجهه الشركات الهندسية البترولية هو كيفية تحقيق الربحية في ظل المنافسة الشديدة من قبل الشركات الهندسية البترولية الاخرى. وهذا يتطلب من الشركات الهندسية البترولية ان تكون قادرة على تقديم خدماتها بفعالية وكفاءة. وهذا يتطلب من الشركات الهندسية البترولية ان تكون قادرة على التعامل مع التحديات التي تواجهها في السوق البترولية. وهذا يتطلب من الشركات الهندسية البترولية ان تكون قادرة على التعامل مع التحديات التي تواجهها في السوق البترولية. وهذا يتطلب من الشركات الهندسية البترولية ان تكون قادرة على التعامل مع التحديات التي تواجهها في السوق البترولية.

معـرض رفقاء التقدّم في سـطور

● علود لتصدير منتجاتهم أثناء انعقاد هذه الدورة، كل من بينهم مصر حيث بلغت القيمة الإجمالية للعقود المبرمة من شركاتها ٢,٧ مليون دولار لمنتجات نسجية متنوعة ..

● كما تمكن ٧٠ ٪ من المعارضين من التوصل لاتفاقيات مبدئية علي تصدير منتجاتهم من بينها ملابس داخلية من افنتاج مصر ..

● **أجل جنتي الأجنة الرسمية للدول**  
شاركها ما يقرب من ٢٠٠ عرض بلجنة مستقلة لنخب منتجهم من بينهم ٦ عارضين مصريين شملت منتجاتهم الملابس الجاهزة النسيجية والجلدية - الأكسسوارات - حقائب السيدات - معاداة السفر - المصنوعات اليدوية - نماذج الأثاث المصرية - وكانت أكثر مبيعاتهم من حقائب السيدات ومعاداة السفر والأكسسوارات .

كانت هذه هي النذرة التي بدأت في عام ١٩٦٦ واستمرت بدون انقطاع ..  
بلغ عدد زائري المعرض هذا العام ٢٠٠ زائر من مختلف دول العالم، منهم من رجال الاعمال والمسؤولين ..  
بلغ عدد العارضين في الاجنحة الرسمية للسلوك ما يقرب من ١٢٠ مفوض يمثلون ٧٦ دولة من اسيا وافريقيا وامريكا اللاتينية وامريكا ..

تتمكن ٤٠ ٪ من العارضين من إبرام



□ فريق هيئة المعارض المصرية

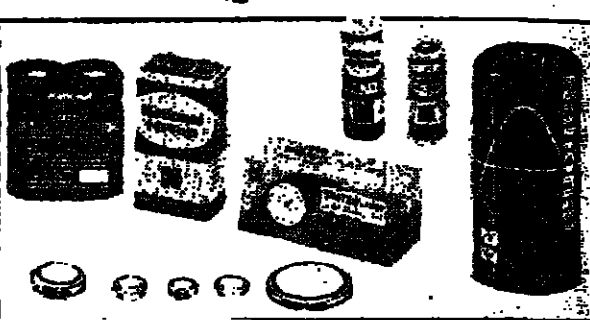
من اليمين الاستاذ احمد نديم والاستاذ رجاء راضي نائب رئيس هيئة المعارض المهنية ابتسام السنوسي جلال من قطاع الغزل والنسيج

**National Panasonic Batteries**

الآن .. تتوافر بالأسواق

بطاریات فاشیونال / باناسونیک

تجميع أنواع كشفات الطوارئ  
والساعات والكاميرات والحاسبات  
والبطاريات النيكل كادميوم القابلة للشحن



السويسرية للشجارة د. عبدالله مهني

٢٤ شارع شبراخيت - البنك الأهلي - ٧٥٧.٣٣

## توریسموندا لسیاچه

## علم الأجازة السعيدة بين يديك

اتصل بنا واختر مايناسك  
الاجازات العائلية : سفاجا - الفردقة - رأس مدر  
مرسى مطروح - شرم الشيخ - فايد - نويبع  
أجازة الأحلام : رودس - تركيا  
هجوزات طيران - فنادق - وسائل نقل سياحي  
أسعارنا تدهشك - خدماتنا تسعدك

٩٣ شارع المبتزه - آخر مترو عبد العزيز فهمي

٢٤٤٧٩١٦ - ٢٤٦٧٦٨٣ فاكس / ٢٤٦٤٢٣٩ - تلکس / ٢٠٤٩٥

# مرة أخرى.. في مصر

## صناعة المانية

**Rowenta**

**ROWENTA**  
Made In GERMANY

مراكز  
الخدمة  
والصيانة  
بجميع  
فروع  
شركة  
فريش

مكواه عادية  
LA - 58

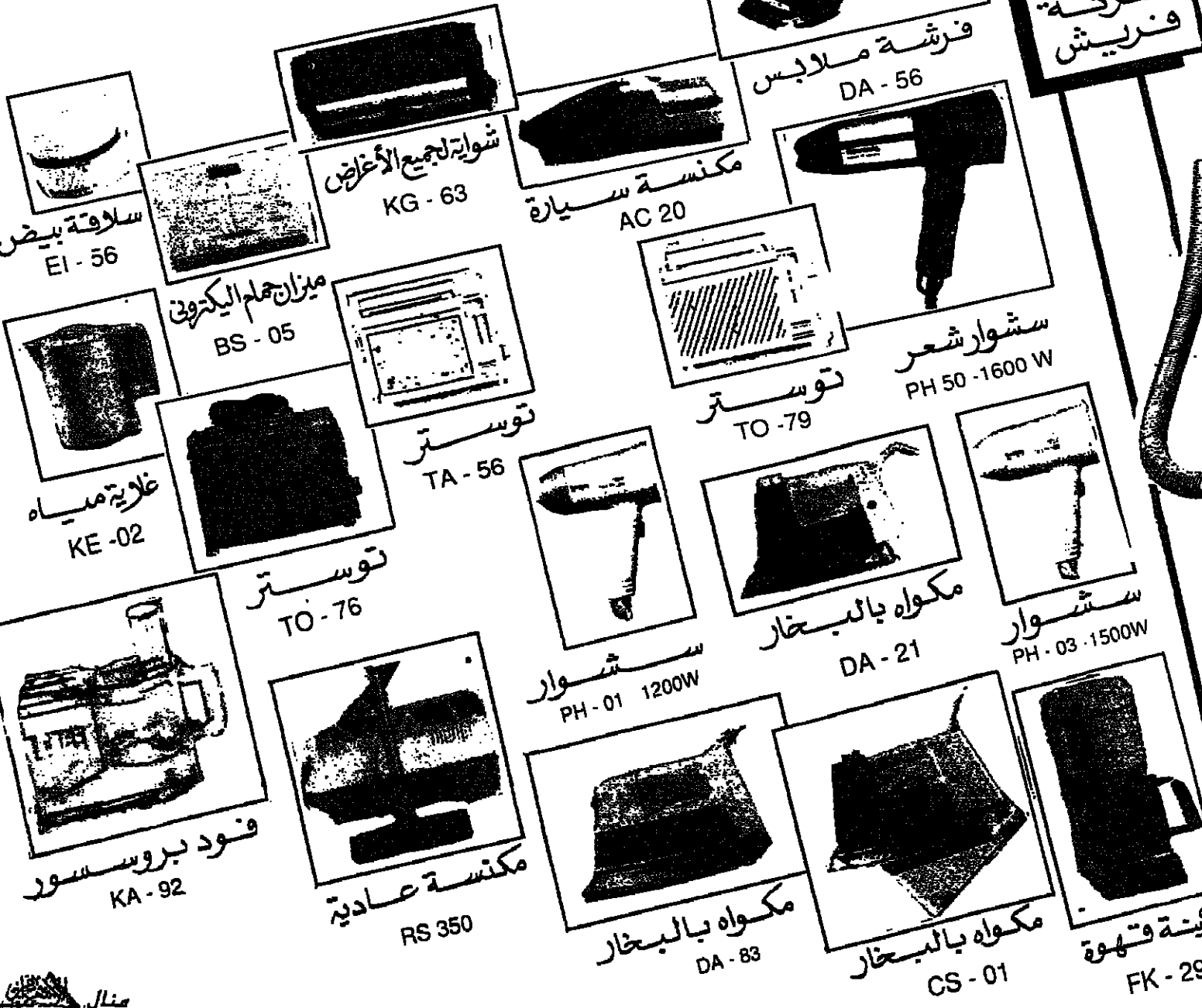
مکواہ بالبخار  
DE 43

# روینتا

قمة الصناعة  
الألمانية

قلابة لكل الاستخدامات KG - 05  
بطاطس / الحمص / طيور / أسماك .. الخ

أوكيل العام بمصر: الشركة الأهلية للتوريلات الهندسية  
 أوكيل الوحيد: شركة فريش FRESH ٦٦٤٤٦  
 تساع لدى كبرى محلات المقاعين العام والخاص  
 مركز البيع والمبيعات  
 فرع إصناي لفا ٢٠ من الشيخ محمد المهدي ت ٦٦٤٤٦/٢٩-٧٩٤٤  
 فرع القاهرة ١٢ من بيان باشا الفجائية ت ٩٠٧٧٥٢/٩٤٤٩٥٩  
 فرع سراي القبة ١٥ من مولي القبة ٥٦٤٦٩٦٩٦ فرع مدينة نصر من مولي الجولي ت ٤٦٢٩٩٨٢  
 فرع الجيزة ٥ من المشتى بالمتنيل ت ٩٨٦٤١٧  
 فرع الإسكندرية ٢٢ من العفنة التجارية ت ٨٠٥٥٨٨



مكتبة برميلية تستقطب الزئير والياه RU-01

شركة للتوريدات الرند  
FRESH  
منهضات عين العام والخاص  
ت. ٥٩٠٧٩٤٤ / ٢٢٤٤٤٦  
ف. ٥٩ / ٩٨٤٩٠٧٧  
ع. مرسية نصر، مرسى الخاوي  
٢٢٤٤٤٦ / ٥٩٨٢٩٨٢  
بنا : ٥٨٢٤٧  
٥٨٢٤٧  
٥٨٢٤٧



# GERMANY EGYPT

## أضواء على العلاقات الثنائية بين مصر وألمانيا

### الخبرة المصرية وتدعيم السياحة

في حوزة الإستاذ / طارق الزقاني مدير شركة ليبرتي تورز للسياحة عن عمل مجال السياحة وعن مشاكل السياحة بمصر قل سياحته :

بعد حوالي خبرة ١٠ سنوات في مجال السياحة بمصر سافرت إلى ألمانيا وعملت مديراً لأحد الفنادق وبعدما قررت مزاولة مهنة السياحة مرة أخرى حيث أن حب السياحة يسري في دمي وبدأت بشركة Liberty tours وقد حققنا نجاحاً كبيراً في موسم ٩٢/٩١ وذلك لسبق الخبرة والعروض الجيدة والجيدة في التعامل وقد قامت شركة Liberty Tours بالتعاون مع شركة Mena tours في عمل عقود جديدة لموسم ٩٢/٩١.



وتقوم شركة Liberty tours بتصدير أنواع عديدة من السياحة ومنها سياحة الأثر - السياحة الترفيهية - وسياحة الغوص ولكن في موسم ٩٢/٩١ لاحظنا ازدياد الأسعار بصورة شديدة لذا نرجو من المسؤولين إعادة النظر في سياسة الأسعار مرة أخرى حيث أن دول كثيرة تنافسنا في الخارج ومنها تركيا - إسبانيا - تونس.

كما نطلب المسؤولين برجاء إعادة النظر في علي سبيل المثال ( تقرر ) اختياراً من غد زسادة سعر رسم الرحلات بحوال ٦ شهور ولا نستطيع ان نطلب المعامل بزيادة رسم الدخول.

### كلمة السيد رئيس مجلس إدارة طسوان لمحركات الديزل

### في المؤتمر القومي لتعميق التصنيع المحلي للمعدات الاستثمارية

١ - خطوات الإنتاج وتسلسل عمليات التشغيل  
٢ - تصميم العدد الخاصة والمعدات والشاكت ومحددات القياس  
٣ - وضع الرسم التوقيعي Layout لمعدات الإنتاج والذي بناء عليه تتم الرسوم الانشائية للمصنع وتزامن الإنتاج بما يتناسب وحركة التجميع وذلك بالاعتماد على القرارات الذاتية التكنولوجية المحلية مع اعطاء الفرصة لاستيراد الخبرة الأجنبية المحدودة المدى والمدة.  
٤ - ان يمكن تخفيض المنهج الذي انتهجته الشركة بأنه  
٥ - رفض التبعة التكنولوجية رجل الصناعة في الدول النامية والتي تقول ان المصدر الأساسي الذي يمكن الحصول منه على التكنولوجيا المتقدمة هو الشركات الصناعية الكبرى ذات الاسمو الماركة التجارية المعروفة وأنه لا بد من الحصول عليها كعبوة كاملة من هذه الشركات

التبعة التكنولوجية واختارت الاسلوب الهندسي المنطقي الذي يمكن تخفيضه اولا منهجية المنتج  
١ - يبدأ بوضع مواصفة للمنتج المطلوب  
٢ - يتم تصميم تصور وفي هذا المجال استندت الشركة الى مكتب الخبرة النمساوي AVL بالاشتراك مع المهندسين والفنيين المصريين مهمة تصميم عائلات لمحركات الديزل تتناسب مع خبرات الإنتاج المتجدة وتتميز ببساطتها وملائمتها وتغطي كافة الاستعمالات مثل توليد الطاقة والري والجراثيم وضواغط الهواء وغيرها  
٣ - بعد اقرار التصور. تخوض التصميمات التجميعية  
٤ - يتم إنتاج العبة الأولى PRO-TOTYPT  
٥ - هندسة الإنتاج  
٦ - وضع تصديق المستندات التكنولوجية ويقصد بها

شركات الإنتاج الحربي التي تقدم العديد من التجارب وساهمت في تصنيع المعدات والذي ائترف بعرض انجازات واحدة منها وهي شركة حلوان لمحركات الديزل  
حلوان لمحركات الديزل بوحديتها حلوان وغيرها هي الشركة الرائدة والوحيدة في جمهورية مصر العربية المتخصصة منذ بداية الستينيات في صناعة محركات الديزل واجزائها للاغراض الصناعية المختلفة وإنتاج سبائك كراسي المحاور لمحركات الديزل والبنزين  
وحلوان لمحركات الديزل في تجربتها في تصنيع المحركات رفضت الطريق الشائع والسهل الذي تنتهجه معظم الشركات وهو اما أسلوب الهندسية العكسية وتقدم هذه المعدات والآلات الى اجزائها وبراساتها ونقلها كما هي او أسلوب شراء رخصة تصنيع منتج سبق إنتاجه وله اسم تجاري معروف. رفضت هذه الأساليب ، ورفضت

والخدمات الهندسية ونظم الجودة بالإضافة الى دراسات الاستقلالية من الصناعات المحلية في تخليق التصنيع المحلي للمعدات الاستثمارية والمصناعات المغذية وسياسات التمويل والتشريع والاستراتيجيات والسياسات المقترحة للتصنيع المحلي للمعدات الاستثمارية  
وعن دور الشركة في خدمة المعدات الاستثمارية ، وتوزيعات ومجالات انتاجها واسلوها في التصنيع وامكاناتها الهندسية والتكنولوجية التي المهتمس فاروق شلش رئيس مجلس إدارة شركة حلوان لمحركات الديزل كلمة جاء فيها  
خلال السنوات الأخيرة تمت تجربة تصنيع معدات استثمارية محليا في مجالات كثيرة ، وهي جهود مشكورة دوافعها قومية قامت بها شركات ومصانع بها طاقات ممتازة لديها قدرات وامكانيات متعددة ، وحينما تذكر التصنيع ، تذكر

شركات حلوان لمحركات الديزل في المؤتمر القومي لتعميق التصنيع للمعدات الاستثمارية الذي عقد في القاهرة في الفترة من ٤ يناير حتى ٥ يناير ١٩٩٢ ، والذي شارك فيه العديد من المسؤولين والخبراء المختصين في مجال تصنيع المعدات الاستثمارية وقد ناقش المؤتمر الاحتياج المحلي للمعدات الاستثمارية في مصر ، واستعرض نماذج من انجازات وامكانيات قطاعات الدولة التصنيعية الى جانب الاساليب التصنيعية

شارك حلوان لمحركات الديزل في المؤتمر القومي لتعميق التصنيع للمعدات الاستثمارية الذي عقد في القاهرة في الفترة من ٤ يناير حتى ٥ يناير ١٩٩٢ ، والذي شارك فيه العديد من المسؤولين والخبراء المختصين في مجال تصنيع المعدات الاستثمارية وقد ناقش المؤتمر الاحتياج المحلي للمعدات الاستثمارية في مصر ، واستعرض نماذج من انجازات وامكانيات قطاعات الدولة التصنيعية الى جانب الاساليب التصنيعية

### الشركة المصرية للاستشارات والتجارة « إكترا »

المهندس سلام مشهور رئيس مجلس إدارة الشركة المصرية للاستشارات والتجارة ، أكثر ، حصل على الماجستير في هندسة الميكانيكا من كلية الهندسة في ألمانيا ١٩٦٥  
- مؤسس ورئيس مجلس إدارة الشركة المصرية للاستشارات والتجارة ( إكترا ) ووكلاء شركة دويتس الألمانية - شركة ليدرا الألمانية واخريين  
- شريك وعضو مجلس إدارة كل من شركات J.C. للاستشارات والاستشارات والهندسة والتصميم الزراعي والجيولوجيا والهندسة الكهربائية والكهربائية  
- نائب رئيس مجلس إدارة الغرفة التجارية الألمانية العربية ومجلس التعاون الاقتصادي الألماني بجميع رجال الأعمال



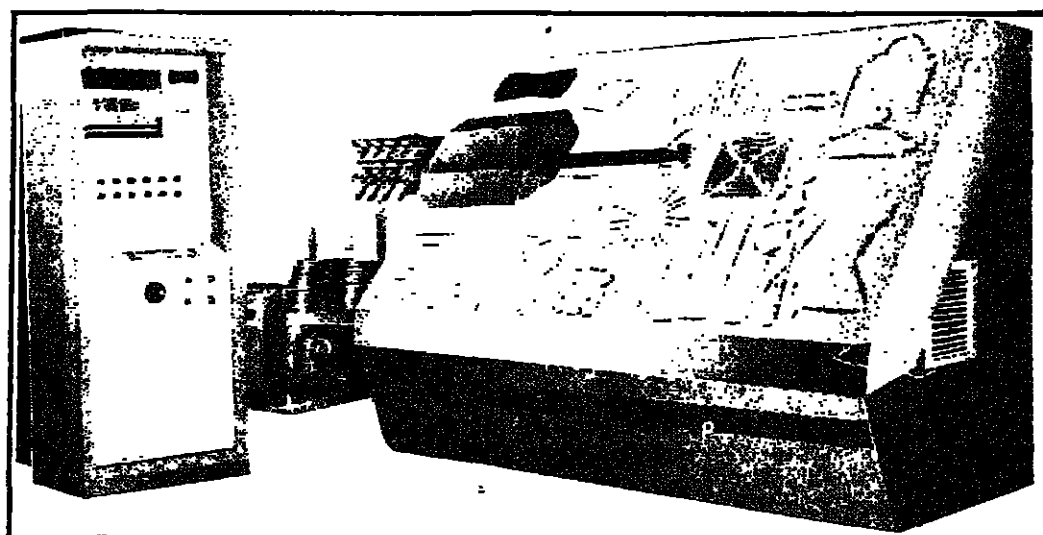
د. سلام مشهور ورئيس مجلس إدارة شركة دويتس الألمانية

## شركة أرجون الألمانية

### ERGON

تقدم

### ماكينات تقطيع وتشكيل الحديد والمعادن إلكترونيا



تقوم الماكينات بواسطة جهاز الكمبيوتر بتصميم وتشكيل وقصص جميع أنواع الأسلاك وقضبان الحديد مجموعة الآليات التي تقوم أرجون بأنتاجها :

#### ١- مجموعة ماكينات قضبان الحديد

١- ماكينة الـ GONIAS لعمل أي شكل تريده من التي تستخدمها التي تستخدم في الأرض الصناعية والريشة .  
٢- ماكينات MELC وتقوم بتنظيف وتصحيح والقص حسب الأطوال المراد استيرادها .  
٣- ماكينات تستخدم حسب نوع الشبك المراد استاجه كرفوف الشبكات للتحسين لعرض الشبكات وكذلك لزيادة وهي توماتيكية بالكامل أو نصف أوتوماتيكية .

#### ٢- مجموعة ماكينات الأسلاك

١- ماكينة الـ GONIAS لعمل أي شكل تريده من التي تستخدمها التي تستخدم في الأرض الصناعية والريشة .  
٢- ماكينات MELC وتقوم بتنظيف وتصحيح والقص حسب الأطوال المراد استيرادها .  
٣- ماكينات تستخدم حسب نوع الشبك المراد استاجه كرفوف الشبكات للتحسين لعرض الشبكات وكذلك لزيادة وهي توماتيكية بالكامل أو نصف أوتوماتيكية .

#### مطلوب موزعون بالمحافظات



الوكيل الوحيد بمصر : شركة سوان للاستيراد والتصدير « أحمد سيف الدين »  
٥٤ عمارة ليرة العريش شارع الزهراء نهاية سور دار الطاع الجوى ت ٢٦٩٥٧ فاكس ٢٦٣٤٤٤٩

### شركة ليبرتي تورز

بألمانيا (برلين)  
طارق الزقاني

- ★ رحلات سياحية بين مصر وألمانيا والعكس
- ★ حجز فنادق - حجز تذكرة طيران إلى جميع الدول العربية والأوروبية بأسعار لا تقبل المنافسة .
- ★ رحلات حج وعمرة من ألمانيا .
- ★ سياحة المؤتمرات والسياحة الرياضية

Kaiser-Friedrich - Str. 5 W-1000 Berlin 10  
Telefon 030/3420241/3426916  
Telefax 030/3422520

## ماربورت

بيور

### عندما يشق الرجل بنفسه



SWAN

الوكيل :

شركة سوان للاستيراد والتصدير

أحمد سيف الدين



يونان سيدهم

مؤسسة يونان سيدهم  
جهد متواصل لدعم مجال الكهرباء بمصر مع شركة سيمفيس الألمانية في لقاء سريع مع الأستاذ يونان سيدهم رئيس مجلس إدارة الشركة وعضو الغرفة التجارية الألمانية قبل سبيلته : تعتبر مؤسسة يونان سيدهم الموزع الوحيد لشركة سيمفيس الألمانية في جمهورية مصر العربية .  
وعن نشاط الشركة بمصر أقام سيدهم بأنه يوجد تعاون وثيق مع شركة سيمفيس الألمانية منذ ١٥ عاما في مجال توزيع جميع أنواع المفاتيح الكهربائية سواء كانت جهد منخفض أو متوسط وكذا المستنزلات ومشتقاتها .  
وسيدم فريدير انشاح مصنع بمدينة العشر من رمضان لتصنيع القواطع الكهربائية ولوحات التوزيع وذلك لخدمة ودعم السوق المحلي في مجال الكهرباء ودعم وتوسيع العلاقات التجارية بين شركة سيمفيس ومؤسسة يونان سيدهم .  
كما يقدم جورج وشغوده يونان سيدهم المصنوعين بالتكنولوجيا بأفضل الأسعار للتصدير لجمهوريات ألمانيا - مغلين - دول توطيد العلاقات الثنائية بين جمهورية مصر العربية وألمانيا .







# صفحات خاصة بصندرها عن معرض La Vie Moderne

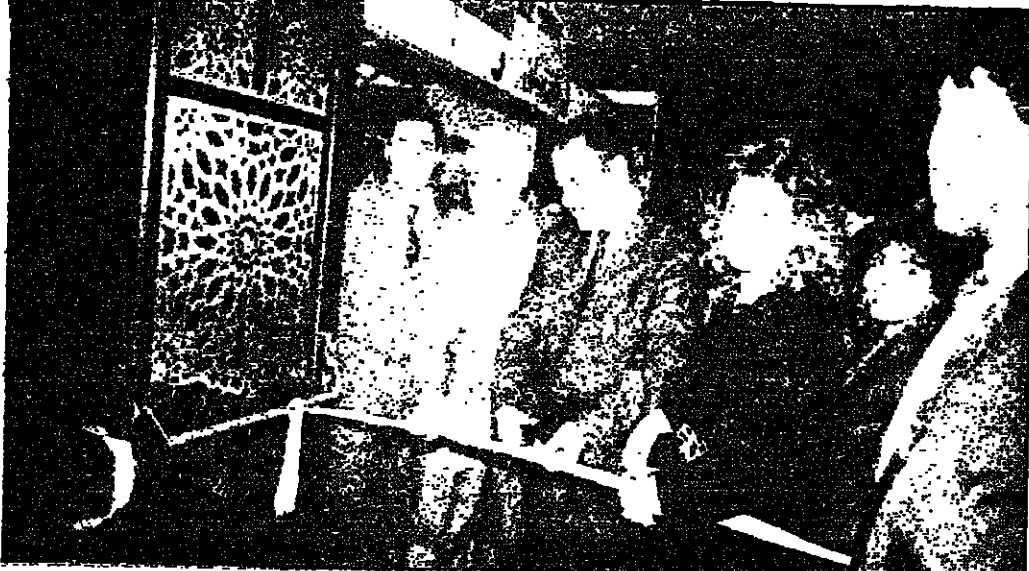
## ليدر للتسويق تؤكد زعامتها في إقامة المعارض المتخصصة

### الدكتور محيي الدين الغريب رئيس هيئة الاستثمار يفتتح معرض لأفي مودرن بفندق سميراميس

ان في مصر عولاً ورجالاً اذا اقتحت لهم الفرصة للعمل والانتاج فأنهم يصممون من أفضل الشركات وتبرز إمكاناتهم ليعملوا من أجل مصر وفي إطار من الحرية والاستقرار السياسي والاقتصادي يحرص كل شركة ليدر للتسويق وإقامة المعارض المتخصصة إقامة سلسلة من المعارض المتخصصة لتسويق وعرض الصناعات المحلية التي بلغت مستوى يشهد له العالم الجمع ولا يمكن أن تقال في كفاءة وكان أتما علينا أن نتلقى مع الاستاذة فاطمة أبو العزيم عام شركة ليدر للتسويق لتعرف منها على أدق خصوصيات نجاح خططها وصرحت سيادتها أن شركتها تنظم المعارض قد تعددت بشكل ملحوظ لا أن ليدر تتميز بل لها أسلوبها الخاص والمميز وبقي ذلك من عدة نقاط منها أنها ولدت عملاً وتلك بدأت أوى معارضها في العام الماضي بأكبر صالة للمعارض بمصر وضعت في معرضها الأول والذي أكبر الشركات العارضة والقوامها بالإضافة إلى أنها حصلت على أكبر نجاح من أول معرض تنظمه وذلك من خلال قيام أكبر كثير من الشخصيات الهامة بزيارة المعرض بحث أصبح كل يوم من أيام معرضها بمثابة افتتاح هذا المعرض إلى جانب أن ليدر تنفذ أعمالها الحسنة من المجالات لخدمة الانتاج ولتكنها آيت الاستجابة لا بخطوات مرسومة قائمة على التخطيط السليم واستخدام أحدث أساليب الاستثمار ودراسات جدوى السوق وبحوث العمليات وغيرها في أساليب الإدارة المستحدثة والجديدة على المجتمع المصري وكان لها تأثير عظيم في فن البيع والتسويق واستطرد الاستاذ روف كامل مدير شركة ليدر أن المعرض يضم الرواد في كل المجالات حيث أن إدارة ليدر تحدد المنتجات التي تنظم معرضها كذلك فهي تختار الشركات المبادرة في هذا المجال لتضمنها في معرضها ليكون في النهاية ملقى للزوار كما أن إدارة ليدر للتسويق يحرصوا على الاستفادة من الآراء المختلفة للجمهور من زوار معرضها بلجانباته وسبلاته إذا فهي تحرص على توزيع استمارة استطلاع للرأي على زوارها وتحتل بياناتها والخروج منها بدراسة تفيدها والشركات العارضة للاستفادة بها في المعارض التالية .. ولا شك أننا أمام شركة عملاقة وذلك في خلال رؤية واضحة أمام الجميع والشادة من الكفاءة سواء المعارضين أو السادة الزوار بدلية من السادة المسئولين وكبار الزعماء إلى كبار رجال الدولة ورجال الأعمال ورؤساء ومديري شركات القطاع العام والخاص والاستثمار.

والحق فقد كان حفل افتتاح معرض لأفي مودرن بفندق سميراميس ملتقى لعدد من السادة الوزراء وكبار رجال الدولة ورجال الأعمال ورؤساء ومديري الشركات والبنوك ورجال السلك السياسي والديبلوماسي والتجاري لاقى لافي المعرض قبولاً ونجاحاً كبيراً من جانب الجمهور الذين انشأوا على هذا العرض القسم والأساليب المتطورة بالمعرض لعرض وتنظيم المنتجات ..

حقاً أن ليدر للتسويق شركة ولدت عملاقة ..



الدكتور محيي الدين الغريب رئيس هيئة الاستثمار والاستاذ جامد عبوة رئيس هيئة المعارض الدولية يفتتحان معرض لأفي مودرن

### حشد ضخم من كبار رجال الدولة ورجال الأعمال والملحقين التجاريين بمصر في حفل افتتاح لأفي مودرن



اعداد : عبد الرحيم محمد

#### منتجات ناييل تيفاني علامة مضيئة في عالم الديكور

في مدخل المعرض يستوقف جناح ناييل تيفاني الذي يضم معرض فريد من منتجات ومشتقات الزجاج المعشق ذي الألوان المتسلسلة الجميلة لفتت الأنظار مع الهندسة ايمان ندا مسيطرة شال تيفاني والتي شرحت لنا أن الزجاج المعشق هو عبارة عن قطع من الزجاج الملون تحقن مع بعضها بواسطة الرصاص أو النحاس أو الجبس ومن ميزاته أنه عند تخطي الضوء له يعطي ألواناً جميلة متسلسلة تتعكس على المكان فيؤطي بالبهجة والجمال .. وقد قررت الهندسة ايمان ندا منح خصم خاص خلال فترة المعرض كما قررت منح هدية قيمة للمشتري رقم ١٠٠ بالمعرض كما أنها تؤكد أن منتجات ناييل تيفاني تتوارثها الأجيال ..

#### ذوق فني رفيع في صناعة الأثاث

الطابع وذلك طبقاً للمقاييس والأشكال المختلفة حسب رغبة العميل وإيضاً تقوم الشركة بتصميم وتنفيذ الأثاث المكتبي من مكتب ومكتبات بجودة الخدمات وطبقاً لأحدث التصميمات التي تتميز بها الشركة في السوق المصري عن غيرها ويتم ذلك باستخدام أجود الأخشاب الطبيعية وطبقاً للمقاييس العالمية فضلاً عن استخدام أحدث أساليب الدهانات وذلك تحت إشراف نخبة ممتازة من المهندسين المتخصصين ويتم اعتماد تصميمات خاصة بالشركة للتصنيع إضافة إلى إعادة إنتاج الموديلات العلمية .. وقد صرحت السيدة ايمان مكي مديرة المبيعات بأن الشركة تقوم حالياً بخطة للتوسع في التصدير للسوق

### بمندق سميراميس شركة لوي براذرز لتصنيع وحدات الإضاءة

انطلقت شركة لوي براذرز من وحدات الإضاءة المتخصصة لفترة واستعانت في الأسواق الخارجية والداخلية في المجال الداخلي يكون عن طريق اشتراكها في المعارض الداخلية مثل : سوق القاهرة الدولية والمعارض المتخصصة .. ورغم ذلك عاهد الشركة ثلاث منتجاتها نجحاً رائعاً .. ويقول الاستاذ المهندس ميشيل صديق مدير عام الشركة أنها انطلقت عام ١٩٨٦ بصناعة العلب من رمضان ولكن الإنتاج لم يطرح بالأسواق إلا في منتصف عام ١٩٩٠ بعد دراسات وأبحاث وتجارب عديدة بخبرة ٧٠ عملاً ومهندسا .. ويضيف المهندس / ميشيل صديق التي تغطي الاحتياجات المختلفة أن الشركة تخصصت في إنتاج وحدات الإضاءة المتخصصة للمكان المناسب في المباني ووحدات الإضاءة السيكوريتية الوقت المناسب ..

#### دعوتنا .. نودع الملل .. ونختلق الى آفاق ..

بمندق سميراميس

الصانع : الماشر من رمضان ص.ب ١٠٤  
ت : ١٥/٣١١٩٧  
فاكس : ١٥/٣١١٩٧

المعارض :  
العمارة : ٢٤٩١٢٦٦  
المعرض : ٢٤٩١٢٦٦  
المعرض : ٢٤٩١٢٦٦  
استشاري التصميم : د. إبراهيم سيد أحمد

#### كوالتي Quality FURNITURE-DESIGN

أثاث - تصميم

إلى عشاق التميز والمستوى الرفيع اقتن إحدى جواهرنا

المعرض : سيق ثلاث الراي ٦ ش البرازيل - الزمالك ج ٢١٨٨٨٨  
الإدارة : المقامات ١٥ ش التوفيق خلف محافظة الجيزة د ٨١٧٧٧٧

#### نايل تيفاني Nile Tiffany

دعوة لأصحاب الذوق الرفيع و راعى العظمة

تلفنا من الزجاج المعشق

براقعات - إياجورات - شايك

خصم خاص خلال المعرض

م / ايمان ندا  
ش عبد القادر طه د ٢٠٢٦٨١

#### تجاريات Zorayan

صناعة أدوات المائدة

بمندق سميراميس إنتركونتيننتال

المدة من ٩٢/٦/٩٨ إلى ٩٢/٧/١

مستجبات تحفة فنية فني منزلي

وقد لاقى المعرض قبولاً ونجاحاً كبيراً من جانب الجمهور الذين انشأوا على هذا العرض القسم والأساليب المتطورة بالمعرض لعرض وتنظيم المنتجات ..

حقاً أن ليدر للتسويق شركة ولدت عملاقة ..

#### دنيا مصر للأثاث المتطور

ديكو ش.م.م

ترحب بالسادة الزوار لمشاهدة أحدث انتاجها من الأثاث المنزلي - المكتبي - الفندقى

مستوى عال من الجودة

الإدارة والمصانع : ش المصانع من ش غرب الإستاد - المنطقة الصناعية مدينته  
ت : ٢٩١٩٥٠٠  
فاكس : ٢٩٢٨١٠٠

ترقبوا افتتاح معرضنا ٣١ ش الجباز - مصر الجديدة

#### بهنارتنيت

للأثاث المكتبي والفندقى

طبعة مفتوحة

لرجال الأعمال والبنوك والفنادق والمنشآت السياحية وعلماؤنا الكرام

لمشاهدة : \* أحدث وأفضل أثاث مكتبي وفندقى \* مكاتب حديثة من الدوكو \* أنترهيات متميزة \* كراسي جلد فاخر (نيكل كروم) - الكترواستيتيك

بمعرض لأفي مودرن بفندق سميراميس إنتركونتيننتال الفترة من ٦/٢٨ إلى ٧/٨

معرض مدينة نصر ٢٢ ش محمد شيم هلال خلف المعهد الطبي - ت ٢١٢٣٧٧٧  
المعرض الدائم ١٧١ ش مصر للتصوير المنطقة الأولى / مساكن شيراتون  
مدير مبيعات : ٢١٢٣٧٧٧  
مدير مبيعات : ٢١٢٣٧٧٧  
مدير مبيعات : ٢١٢٣٧٧٧

#### ميريلاند إنترناشيونال

فانمو

الفانز والقري السياحية والشروعات

تقدم بترتيب الأول

\* مواد عازلة - دهانات - تطية الجدران - بكافة أنواعها (مما الأربعة المثلثة)

\* السجاد الفاخر اليدوي

\* ألحاف بكافة الأنواع مع الدراباريات والسائر

\* القيام بجميع أعمال التطعيمات الحديثة للمباني والتجارة والتجارة السياحية ..

معرض : ١٨ ش شيلون / الطابق ١٨ - ٧٥٢٢١٨  
فاكس : ٧٥٨١٨٣  
خارج : ١٧١ ش الجباز / المنطقة الصناعية - ت ٣٤٢٧٥٥  
فاكس : ٢٤٦٦٥٠

#### أرتكس

الأثاث والمفروشات

بمندق سميراميس إنتركونتيننتال

الإدارة وقاعة المعارض ٢١ شارع المعادى الجديدة - المصنع : المنطقة الصناعية - البساتين

ت : ٢٥٢١٨٨٩ - ٢٥٢٢٦٢٤  
ت : ٢٥٢١٧٢٢

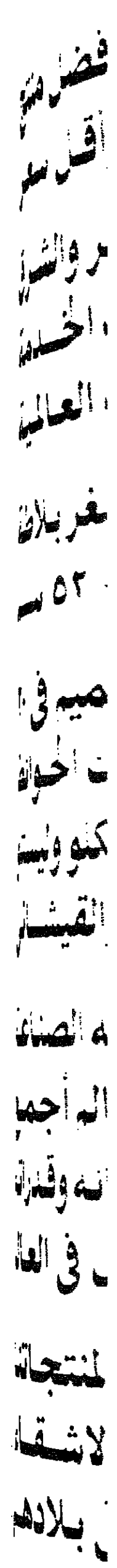




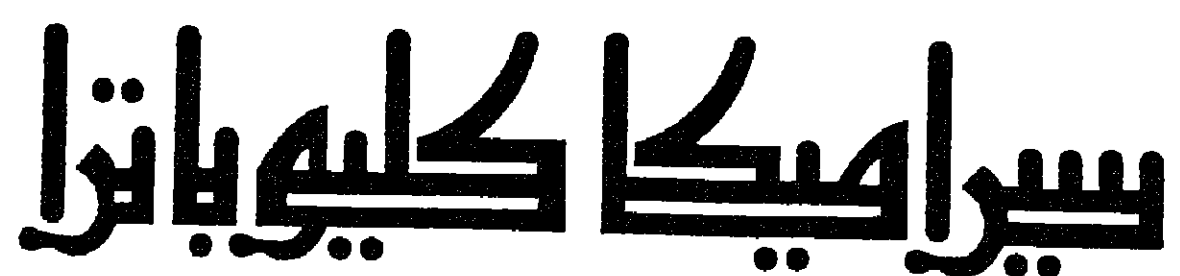








أنا يا خبيد سخلت سراميك .. جيتو جسمه وعشرين  
دولة عمان تستغل .. ألدق سراميكيا كيو تارازقة  
ألياً .. دي يا خبيد اسلمه قطع عيس



دعوة خاصة لحضور جناحنا بمعرض لافي مولدن بفندق سميراميس انتركوتننتال ٩٢/٧/١ - ٦/٢٨



**صحيح أو لا تصح**

سید انور دی برجرالک، آج  
کتابہ الخالد العالمی، وصف  
سفینۂ رضا و تقویٰ  
طالع وارح و شہزادہ  
علاقہ قندہ الہلب  
مطلوبہ بلالہ روز

یومر بلالہ روز عروذ مقاطعہ و نلغز، متعقبا  
نار بر الشای رضم  
امام بر روم مغلولام  
رغم الشای  
بفقس.

علي باب المؤتمر

[illegible][illegible]

شركة  
عزت القمصان

الاسم  
مدير عام  
الأحزان  
أحمد  
للقعيد الرحمة وللشركة القومية

رئيس مجلس الإدارة ومدير الشركة القومية  
والمعلمين بالشركة يقعون في  
والتي زعيم  
الاستاذ مصطفى احمد  
بالادارة القومية  
ويعودون الله ان يتقسط  
رحمته

رئيس مجلس اذ  
الشركة القومية للشركة  
السلع الاستهلاكية  
وجميع العاملين بالشركة في  
من الشحن والتي الرحمة  
المهندس  
رئيسا  
مدير مكتب الاستاذ  
وزير القوميين  
للقعيد الرحمة وللشركة  
«تزوجت»  
رئيس مجلس الادارة واعض  
والمدبرين واللجنة القومية  
المعلمين بالشركة يقعون في  
المهندس  
يوسف ابراهيم يوم  
بالشركة القومية  
الاحزان لوفاته  
للقعيد الرحمة وللشركة  
«تزوجت»  
رئيس مجلس الادارة واعض  
والمدبرين واللجنة القومية  
المعلمين بالشركة يقعون في  
الاحزان لوفاته  
للقعيد الرحمة وللشركة  
محمود المرزوق  
واسرة شركة العربي بالوسيلة  
ويؤسسها يقعون في  
المحفوظ له  
الحاج / فريد سيد  
الشركة القومية  
الاحزان بالوسيلة -  
الرحمة وللشركة  
النصر المالية  
حسن محمد  
رئيس مجلس الادارة  
والمدبرين واللجنة القومية  
الشركة وجميع العاملين  
يخلص فرائدها ومواسمها  
الاحزان  
شبهات الدين على  
مدير عام  
الادارة المالية  
الاحزان في وثائقها  
للقعيد الرحمة وللشركة

اسرة الشركة  
للمشروعات  
«ايكبت»  
نصيب عبيد الرحمن  
محمد حسن  
للقعيد الرحمة وللشركة

شركة القمصان  
احمد شرر  
هيئة قضاة  
بالاسماء  
رئيس واعض  
المعلمين يقعون في  
الزميل مصطفى السيد  
بشركة القومية  
لوفاته المرحوم  
ويعودون الله ان يتقسط  
لوفاته ويقع  
شركة القمصان  
احمد شرر  
رئيس مجلس الادارة  
والمدبرين واللجنة القومية  
المعلمين يقعون في  
الاحزان لوفاته  
للقعيد الرحمة وللشركة  
محمود عزت القمصان  
مدير عام  
الاحزان  
قطاع العمليات  
لوفاته  
بواسم رحمة







